



**Alejtech s.r.o.**  
Pestovateľská 308/23  
Tomášov 900 44

Číslo spisu: 00381/2014/2210-003

## VÝZVA NA PREDKLADANIE PONÚK

zákazka zadávaná podľa § 9 ods. 9 a nasl. zák. č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov v súlade Príkazom č. generálneho riaditeľa CVTI SR č. 3/2013

### **Predmet zákazky:**

**Úprava vybraných funkcií v Learning Management Systéme SCHOLA LUDUS online**

#### **1. Identifikačné údaje verejného obstarávateľa:**

Úradný názov a sídlo: Centrum vedecko-technických informácií Slovenskej republiky  
Lamačská cesta 8/A, 811 04 Bratislava

Krajina: Slovenská republika  
IČO: 00151882  
IČO DPH: SK2020798395  
Bankové spojenie: Štátna pokladnica  
Kontaktné miesto: Lamačská cesta 8/A, 811 04 Bratislava  
Kontaktná osoba: Mgr. Patrícia Stanová  
Telefón: 02/69 253 129  
E-mail: [patricia.stanova@cvtisr.sk](mailto:patricia.stanova@cvtisr.sk)  
Intemetová adresa: [www.cvtisr.sk](http://www.cvtisr.sk)

Profil verejného obstarávateľa: [www.cvtisr.sk](http://www.cvtisr.sk)

Centrum vedecko-technických informácií Slovenskej republiky Lamačská cesta 8/A, 811 04 Bratislava, je verejným obstarávateľom podľa § 6 ods. 1 písm. d) zákona č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Verejný obstarávateľ je prijímateľom nenávratného finančného príspevku z Európskeho fondu regionálneho rozvoja, Operačný program Výskum a vývoj, národný projekt: PopVaT - Popularizácia vedy a techniky na Slovensku.

#### **2. Názov predmetu zákazky:** Úprava vybraných funkcií v Learning Management Systéme SCHOLA LUDUS online.

#### **3. Druh zákazky:** Prioritné služby, kat.služby: 7

Spoločný slovník obstarávania: 72200000-7 Programovanie softvéru a poradenstvo

#### 4. Rozdelenie predmetu zákazky na časti:

Uchádzač predloží ponuku na celý predmet zákazky.

4. **Hlavné miesto poskytnutia služby:** Centrum vedecko-technických informácií Slovenskej republiky, Lamačská cesta 8/A, 811 04 Bratislava - Projektová kancelária

6. **NUTS kód: SKO-01**

5. **Predpokladaná hodnota zákazky:** menej ako 20 000, 00 EUR  
Verejný obstarávateľ ani uchádzač nie je oprávnený uvedenú hodnotu prekročiť.

8. **Opis predmetu zákazky:**  
Predmetom výzvy je vytvoriť a uviesť do činnosti úpravy (upgrade) interaktívnych formátov pre portál SCHOLA LUDUS Online podľa podrobnej Špecifikácie. LMS je interaktívny, s viacerými typmi užívateľov s rôznymi rolami a individualizovaným obsahom pre každého užívateľa. Zmeny sa týkajú formátov *Moje experimenty*, *Registrácia*, *Heslár*, *Čierne skrinky*.

6. **Termín poskytnutia služby:** najneskôr dva mesiace od podpisu zmluvy

10. **Zdroj finančných prostriedkov**  
Predmet zákazky bude financovaný z finančných prostriedkov verejného obstarávateľa a spolufinancovaný z Európskeho fondu regionálneho rozvoja, Operačný program Výskum a vývoj, prostredníctvom štátnej pokladnice.

11. **Podmienky účasti vo verejnom obstarávaní:**  
Uchádzač musí v ponuke preukázať splnenie podmienky účasti podľa § 26 ods. 1 písm. f) zák. č. 25/2006 Z.z. predložením kópie dokladu o oprávnení poskytovať služby, ktorá je predmetom zákazky.

#### 12. Spôsob určenia ceny (odplaty) a platobné podmienky:

6.1 Uchádzač predloží cenovú ponuku v súlade s Kalkuláciou ceny uvedenou v Prílohe č.2 tejto Výzvy. Ak uchádzač nie je platcom DPH upozorní na túto skutočnosť v ponuke. Verejný obstarávateľ je platcom DPH.

6.2 Úspešný uchádzač vystaví faktúru v troch rovnopisoch po protokolárnom odovzdaní predmetu zákazky spolu s vyplneným pracovným výkazom schváleného poverenou osobou verejného obstarávateľa. Pracovný výkaz musí byť vyplnený v zmysle Príručky pre prijímateľa NFP Operačný program Výskum a vývoj v platnom znení, ktorý je zverejnený na stránke [www.minedu.sk](http://www.minedu.sk), s uvedením presného opisu činností, ktoré verejnému obstarávateľovi úspešný uchádzač poskytol. Formulár pracovného výkazu bude poskytnutý víťaznému uchádzačovi pri podpise zmluvy.

Splatnosť predloženej faktúry je do 30 dní odo dňa jej doručenia verejnému obstarávateľovi. Vzhľadom k tomu, že národný projekt je financovaný z prostriedkov Európskeho fondu regionálneho rozvoja, dlhšia lehota splatnosti faktúry môže byť dojednaná až do 60 dní odo dňa doručenia.

**13. Ponuka predložená uchádzačom musí obsahovať tieto doklady:**

- Kópiu dokladu o oprávnení poskytovať službu, ktorá je predmetom zákazky,
- Špecifikáciu v súlade s bodom 8. a Prílohou 6. 1 tejto Výzvy.
- Navrhovanú cenu predmetu zákazky podľa Prílohy č. 2 tejto Výzvy podpísanú Štatutárnym zástupcom uchádzača; V prípade elektronického doručenia ponuky je postačujúci scan originálu.

**14. Lehota na predkladanie ponúk: do 23.4.2014 do 12.00 hod.**

Ponuky s obsahom podľa bodu 13. tejto Výzvy musia byť doručené v lehote predkladanie ponúk v elektronickej podobe na adresu e-mailovú adresu: [patricia.stanova@cvtisr.sk](mailto:patricia.stanova@cvtisr.sk) alebo prostredníctvom pošty na adresu uvedenú v bode 1. tejto výzvy, v prípade osobného doručenia na tú istú adresu do podateľne alebo do rúk kontaktnej osoby 2. posch., č. dv. 219.

**15. Kritériá na vyhodnotenie ponúk a pravidlo uplatnenia:**

Kritériom na vyhodnotenie ponúk je najnižšia cena.

Pravidlo uplatnenia kritéria vyhodnotenia ponúk: Poradový systém

Ponuke s najnižšou celkovou cenou predmetu zákazky bude priradené prvé miesto ostatným ponukám druhé, tretie, atď. Najúspešnejšou ponukou sa stane ponuka, ktorá sa umiestni na prvom mieste, ostatné ponuky sa stanú neúspešnými ponukami

4. Zákazka sa týka národného projektu národného projektu „PopVaT - Popularizácia vedy a techniky na Slovensku“, financovaného z Európskeho fondu regionálneho rozvoja. Operačný program Výskum a vývoj (Číslo zmluvy: OPVaV/NP/6/2013, OPVaV/NP/7/2013, ITMS kódy: 26220220181, 26240220085).

3

**17. Podmienky týkajúce sa zmluvy**

Po vyhodnotení predložených ponúk na základe kritéria vyhodnotenia bude uchádzačom odoslané oznámenie o výsledku vyhodnotenia ponúk. Úspešnému uchádzačovi bude oznámené, že jeho ponuku verejný obstarávateľ prijíma. Ostatným uchádzačom bude oznámené, že neuspeli. Výsledkom verejného obstarávania bude uzavretie zmluvy podľa § 269 ods. 2 obchodného zákonníka na dobu určitú.

Verejný obstarávateľ vyzve úspešného uchádzača na rokovanie o uzavretí zmluvy, ktorá bude uzavretá v súlade s podmienkami určenými v tejto Výzve, s Prílohou č. 1 a Prílohou č.2. Špecifikácia predmetu zákazky predložená uchádzačom podľa bodu 8 tejto Výzvy a podľa Prílohy č.1 a celková cena predmetu zákazky podľa Prílohy č. 2 Výzvy budú prílohami uzavretej zmluvy.

**18. Ostatné požiadavky**

18.1 Uchádzač v prípade svojej úspešnosti berie na vedomie, že verejný obstarávateľ je v zmysle zák. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní azák. č. 211/2000 Z. z o slobode informácií povinný zverejňovať informácie, ktoré sa získali za verejné financie.

Uchádzač v prípade svojej úspešnosti musí súhlasiť so zverejnením uzavretej zmluvy v centrálnom registri zmlúv a v dokumentov profile podľa § 9 ods. 9 zák. č. 25/2006

Z.z. Tento súhlas úspešný uchádzač ako poskytovateľ musí udeliť v zmluve bez akýchkoľvek výhrad a bez časového obmedzenia.

18.2 Verejný obstarávateľ požaduje, aby sa úspešný uchádzač zaviazal strpieť výkon kontroly, auditu, overovania súvisiaceho s predmetom zmluvy kedykoľvek počas platnosti a účinnosti Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku, ktorú má verejný obstarávateľ uzavretú s poskytovateľom nenávratného finančného príspevku, a to oprávnenými osobami a poskytnúť im všetku potrebnú súčinnosť. Oprávnené osoby sú:

- a) Poskytovateľ nenávratného finančného príspevku a ním poverené osoby,
- b) Útvar následnej finančnej kontroly a nimi poverené osoby;
- c) Najvyšší kontrolný úrad SR, príslušná Správa finančnej kontroly, Certifikačný orgán a nimi poverené osoby,
- d) Orgán auditu, jeho spolupracujúce orgány a nimi poverené osoby,
- e) Splnomocnení zástupcovia Európskej Komisie a Európskeho dvora audítorov,
- f) Osoby prizvané orgánmi uvedenými v písm. a) až d) v súlade s príslušnými právnymi predpismi SR a EÚ.

Úspešný uchádzač ako poskytovateľ je povinný tento záväzok kontrahovať aj v prípadných zmluvách so svojimi subdodávateľmi; pričom verejný obstarávateľ ako objednávateľ si vyhradzuje za týmto účelom právo vyžadovať od úspešného uchádzača ako poskytovateľa predloženie týchto zmlúv.

#### 19. Dôvody na zrušenie použitého postupu zadávania zákazky

Verejný obstarávateľ môže zrušiť použitý postup zadávania zákazky z nasledovných dôvodov:

- nebude predložená ani j edna ponuka,
- ani jeden uchádzač nesplní podmienky účasti,
- ani jedna z predložených ponúk nebude zodpovedať určeným požiadavkám v tejto Výzve.
- ak sa zmenili okolnosti, za ktorých bolo verejné obstarávanie vyhlásené .

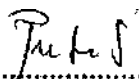
#### 20. Dátum odoslania tejto Výzvy vrátane Príloh č. 1 až 2 záujemcom: 8.4.2014

Bratislava dňa: 8.4.2014

V súlade so zák. č. 25/2006 Z.z. vypracovala:

Mgr. Jana Šimeková, kontaktná osoba verejného obstarávateľa

Súhlasí: Mgr.. Andrea Putalová,

  
.....



prof. RNDr. Ján Turňa, CSc.  
generálny riaditeľ

Príloha Č. 1 k Vyzve na predkladanie ponúk.

## Špecifikácia predmetu zákazky:

### Úprava vybraných funkcií v Learning Management Systéme SCHOLA LUDUS online

Predmetom výzvy je vytvoriť a uviesť do činnosti úpravy (upgrade) interaktívnych formátov pre portál SCHOLA LUDUS online podľa podrobnej Špecifikácie. LMS je interaktívny, s viacerými typmi užívateľov s rôznymi rolami a individualizovaným obsahom pre každého užívateľa. Zmeny sa týkajú formátov *Moje experimenty*, *Registrácia*, *Heslár*, *Čierne skrinky*.

#### Konkrétne:

Vo formáte *Moje experimenty* v častiach ,

- zobrazovanie a priradovanie mojich experimentov k prípadu,
- nahrávanie obrázkov do experimentov cez užívateľsky prívetivé prostredie .

Vo formáte *Registrácia*

- pridanie verifikácie užívateľa formou elektronickej pošty, pridanie súhlasu s podmienkami portálu.

5

V interaktívnom formáte *Heslár* v častiach:

- zobrazenie kľúčových slov v zozname,
- zobrazenie detailu kľúčového slova,
- kategórie kľúčových slov, ,
- odkazy na kľúčové slová použité v obsahu,
- interaktívna mapa pojmov.

V interaktívnom formáte *Čierne skrinky* častiach:

- *DPNO* (dojmy, postrehy, názory, otázky) formou samostatného modálneho okna, pridávanie vo všetkých stupňoch čiernej skrinky, zobrazenie podľa periód riešenia, zobrazovanie.
- *Hypotézy* - prepojenie na *Moje experimenty*, priradovanie stavu k hypotéze, priradovanie k jednotlivým súvisiacim experimentom. *Zoznam mojich hypotéz* - nové zobrazovanie podľa periód, zmeny v triedení.
- *Podmienky prechodov do vyšších stupňov*.
- *OKAMIH* - moja terajšia predstava o prípade (popis problému, vkladanie kľúčových slov a ich popisov, ohniska, konceptu, analýzy, modelov, informácií, hodnôt). Vkladanie a zobrazenie modelov bude štruktúrované. Tvorba kľúčových pojmov.



• Ako rozumejú

*prípady iní* (zobrazenie tvorcami a užívateľom zadaných informácií). Zobrazovanie kľúčových pojmov cez Heslár.

• *Odporúčania sebe, mne, iným* (moje skóre, moje skúsenosti, súvisiace prípady).

Úprava štruktúry portálu a iné:

- Používanie modálnych okien v celom prostredí portálu.
- Zjednodušenie vkladania obsahu administrátorom k jednotlivým stupňom čiernej skrinky v prostredí backendu ActiveWeb.
- Vytvoriť možnosť j jednoduchého vkladania obrázkov a tabuliek užívateľom do zadaných častí portálu.
- Zmeny v pracovných paneloch, menu a v tlačí jednotlivých častí portálu.
- Vytvorenie e-mailových kont podľa bližšieho zadania.
- Rozšírenie možnosti web servera.

**Všetky práce dodá dodávateľ kompatibilné a funkčné v systéme redakčného systému**

Príloha č. 2 k Vyzve na predkladanie ponúk

**Navrhovaná cena predmetu zákazky - Kalkulácia ceny**  
podľa špecifikácie predmetu zákazky uvedenej v bode 8. a Prílohe č. 1 Výzvy na predkladanie ponúk.

Predmet zákazky:

**Úprava vybraných funkcií v Leaming Managment Systéme SCHOLA LUDUS online**

Predmet zákazky	Cena v € bez DPH	Výška DPH v €	Cena v € S DPH
Úprava vybraných funkcií v Leaming Managment Systéme SCHOLA LUDUS online.	•		

Čestne vyhlasujem, že ceny uvedené v kalkulácii ceny sú platné do lehoty viazanosti ponúk ktorá je: dva mesiace od lehoty na predkladanie ponúk.

V.....dňa.....2014

Meno a podpis štatutárneho zástupcu spoločnosti, ktorá predkladá ponuku

**Lomtec.com a.s.**

Líščie údolie 5

Bratislava 841

Číslo spisu: 00381/2014/2210-002

## VÝZVA NA PREDKLADANIE PONÚK

zákazka zadávaná podľa § 9 ods. 9 a nasl. zák. č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov v súlade Príkazom č. generálneho riaditeľa CVTI SR č. 3/2013

### **Predmet zákazky:**

**Úprava vybraných funkcií v Learning Managment Systéme SCHOLA LUDUS Online**

### **1. Identifikačné údaje verejného obstaráva teľa:**

Úradný názov a sídlo: Centrum vedecko-technických informácií Slovenskej republiky

Lamačská cesta 8/A, 811 04 Bratislava

Krajina: Slovenská republika

IČO: 00151882

IČO DPH: SK2020798395

Bankové spojenie: Štátna pokladnica

Kontaktné miesto: Lamačská cesta 8/A, 811 04 Bratislava

Kontaktná osoba: Mgr. Patrícia Stanová

Telefón: 02/ 69 253 129

E-mail: [patricia.stanova@cvtisr.sk](mailto:patricia.stanova@cvtisr.sk)

Intemetová adresa: [www.cvtisr.sk](http://www.cvtisr.sk)

Profil verejného obstarávateľa: [www.cvtisr.sk](http://www.cvtisr.sk)

Centrum vedecko-technických informácií Slovenskej republiky Lamačská cesta 8/A, 811 04 Bratislava, je verejným obstarávateľom podľa § 6 ods. 1 písm. d) zákona č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. ‘

Verejný obstarávateľ je prijímateľom nenávratného finančného príspevku z Európskeho fondu regionálneho rozvoja, Operačný program Výskum a vývoj, národný projekt: PopVaT - Popularizácia vedy a techniky na Slovensku.

**2. Názov predmetu zákazky:** Úprava vybraných funkcií v Learning Managment Systéme SCHOLA LUDUS Online.

**3. Druh zákazky:** Prioritné služby, kat.služby: 7

Spoločný slovník obstarávania: 72200000-7 Programovanie softvéru a poradenstvo



#### 4. Rozdelenie predmetu zákazky na časti:

Uchádzač predloží ponuku na celý predmet zákazky.

5. **Hlavné miesto poskytnutia služby:** Centrum vedecko-technických informácií Slovenskej republiky, Lamačská cesta 8/A, 811 04 Bratislava - Projektová kancelária

6. **NUTS kód: SKO-01**

7. **Predpokladaná hodnota zákazky:** menej ako 20 000, 00 EUR  
Verejný obstarávateľ? ani uchádzač nie je oprávnený uvedenú hodnotu prekročiť.

#### 8. Opis predmetu zákazky:

Predmetom výzvy je vytvoriť a uviesť do činnosti úpravy (upgrade) interaktívnych formátov pre portál SCHOLA LUDUS online podľa podrobnej Špecifikácie. LMS je interaktívny, s viacerými typmi užívateľov s rôznymi rolami a individualizovaným obsahom pre každého užívateľa. Zmeny sa týkajú formátov *Moje experimenty*, *Registrácia*, *Heslár*, *Čierne skrinky*.

9. **Termín poskytnutia služby:** najneskôr dva mesiace od podpisu zmluvy

#### 10. Zdroj finančných prostriedkov

Predmet zákazky bude financovaný z finančných prostriedkov verejného obstarávateľa a spolufinancovaný z Európskeho fondu regionálneho rozvoja, Operačný program Výskum a vývoj, prostredníctvom štátnej pokladnice.

#### 11. Podmienky účasti vo verejnom obstarávaní:

Uchádzač musí v ponuke preukázať splnenie podmienky účasti podľa § 26 ods. 1 písm. f) zák. č. 25/2006 Z.z. predložením kópie dokladu o oprávnení poskytovať služby, ktorá je predmetom zákazky.

#### 12. Spôsob určenia ceny (odplaty) a platobné podmienky:

12.1 Uchádzač predloží cenovú ponuku v súlade s Kalkuláciou ceny uvedenou v Prílohe č.2 tejto Výzvy. Ak uchádzač nie je platcom DPH upozorní na túto skutočnosť v ponuke. Verejný obstarávateľ? je platcom DPH.

12.2 Úspešný uchádzač vystaví faktúru víroch rovnopisoch po protokolárnom odovzdaní predmetu zákazky spolu s vyplneným pracovným výkazom schváleného poverenou osobou verejného obstarávateľa. Pracovný výkaz musí byť vyplnený v zmysle Príručky pre prijímateľa NFP Operačný program Výskum a vývoj v platnom znení, ktorý je zverejnený na stránke [www.minedu.sk](http://www.minedu.sk), s uvedením presného opisu činností, ktoré verejnému obstarávateľovi úspešný uchádzač poskytol. Formulár pracovného výkazu bude poskytnutý víťaznému uchádzačovi pri podpise zmluvy.

Splatnosť predloženej faktúry je do 30 dní odo dňa jej doručenia verejnému obstarávateľovi. Vzhľadom k tomu, že národný projekt je financovaný z prostriedkov Európskeho fondu regionálneho rozvoja, dlhšia lehota splatnosti faktúry môže byť dojednaná až do 60 dní odo dňa doručenia.

**13. Ponuka predložená uchádzačom musí obsahovať tieto doklady:**

- Kópiu dokladu o oprávnení poskytovať službu, ktorá je predmetom zákazky,
- Špecifikáciu v súlade s bodom 8. a Prílohou č. 1 tejto Výzvy.
- Navrhovanú cenu predmetu zákazky podľa Prílohy č. 2 tejto Výzvy podpísanú štatutárnym zástupcom uchádzača; V prípade elektronického doručenia ponuky je postačujúci scan originálu.

**4. Lehota na predkladanie ponúk: do 23.4.2014 do 12.00 hod.**

Ponuky s obsahom podľa bodu 13. tejto Výzvy musia byť doručené v lehote predkladanie ponúk v elektronickej podobe na adresu e-mailovú adresu: [Patricia.stanova@cvtisr.sk](mailto:Patricia.stanova@cvtisr.sk) alebo prostredníctvom pošty na adresu uvedenú v bode 1. tejto výzvy, v prípade osobného doručenia na tú istú adresu do podateľne alebo do rúk kontaktnej osoby 2. posch., č. dv. 219.

**5. Kritériá na vyhodnotenie ponúk a pravidlo uplatnenia:**

Kritériom na vyhodnotenie ponúk je najnižšia cena.

Pravidlo uplatnenia kritéria vyhodnotenia ponúk: Poradový systém

Ponuke s najnižšou celkovou cenou predmetu zákazky bude priradené prvé miesto ostatným ponukám druhé, tretie, atď. Najúspešnejšou ponukou sa stane ponuka, ktorá sa umiestni na prvom mieste, ostatné ponuky sa stanú neúspešnými ponukami

- 6.** Zákazka sa týka národného projektu národného projektu „PopVaT - Popularizácia vedy a techniky na Slovensku“, financovaného z Európskeho fondu regionálneho rozvoja. Operačný program Výskum a vývoj (číslo zmluvy: OPVaV/NP/6/2013, OPVaV/NP/7/2013, ITMS kódy: 26220220181,26240220085). **3**  
—

**7. Podmienky týkajúce sa zmluvy**

Po vyhodnotení predložených ponúk na základe kritéria vyhodnotenia bude uchádzačom odoslané oznámenie o výsledku vyhodnotenia ponúk. Úspešnému uchádzačovi bude oznámené, že jeho ponuku verejný obstarávateľ prijíma. Ostatným uchádzačom bude oznámené, že neuspeli. Výsledkom verejného obstarávania bude uzavretie zmluvy podľa § 269 ods. 2 obchodného zákonníka na dobu určitú.

Verejný obstarávateľ vyzve úspešného uchádzača na rokovanie o uzavretí zmluvy, ktorá bude uzavretá v súlade s podmienkami určenými v tejto Výzve, s Prílohou č. 1 a Prílohou č.2. Špecifikácia predmetu zákazky predložená uchádzačom podľa bodu 8 tejto Výzvy a podľa Prílohy č.1 a celková cena predmetu zákazky podľa Prílohy č. 2 Výzvy budú prílohami uzavretej zmluvy.

**8. Ostatné požiadavky**

18.1 Uchádzač v prípade svojej úspešnosti berie na vedomie, že verejný obstarávateľ je v zmysle zák. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní azák. č. 211/2000 Z. z. o slobode informácií povinný zverejňovať informácie, ktoré sa získali za verejné financie.

Uchádzač v prípade svojej úspešnosti musí súhlasiť so zverejnením uzavretej zmluvy v centrálnom registri zmlúv a v dokumentov profile podľa § 9 ods. 9 zák. č. 25/2006



Z.z. Tento súhlas úspešný uchádzač ako poskytovateľ musí udeliť v zmluve bez akýchkoľvek výhrad a bez časového obmedzenia.

18.2 Verejný obstarávateľ požaduje, aby sa úspešný uchádzač zaviazal strpieť výkon kontroly, auditu, overovania súvisiaceho s predmetom zmluvy kedykoľvek počas platnosti a účinnosti Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku, ktorú má verejný obstarávateľ uzavretú s poskytovateľom nenávratného finančného príspevku, a to oprávnenými osobami a poskytnúť im všetku potrebnú súčinnosť. Oprávnené osoby sú:

- a) Poskytovateľ nenávratného finančného príspevku a ním poverené osoby,
- b) Útvary následnej finančnej kontroly a nimi poverené osoby;
- c) Najvyšší kontrolný úrad SR, príslušná Správa finančnej kontroly, Certifikačný orgán a nimi poverené osoby,
- d) Orgány auditu, jeho spolupracujúce orgány a nimi poverené osoby,
- e) Splnomocnení zástupcovia Európskej Komisie a Európskeho dvora audítorov,
- f) Osoby prizvané orgánmi uvedenými v písm. a) až d) v súlade s príslušnými právnymi predpismi SR a EÚ.

Úspešný uchádzač ako poskytovateľ je povinný tento záväzok kontrahovať aj v prípadných zmluvách so svojimi subdodávateľmi; pričom verejný obstarávateľ ako objednávateľ si vyhradzuje za týmto účelom právo vyžadovať od úspešného uchádzača ako poskytovateľa predloženie týchto zmlúv.

#### 4. Dôvody na zrušenie použitého postupu zadávania zákazky

Verejný obstarávateľ môže zrušiť použitý postup zadávania zákazky z nasledovných dôvodov:

- nebude predložená ani jedna ponuka,
- ani jeden uchádzač nespĺní podmienky účasti,
- ani jedna z predložených ponúk nebude zodpovedať určeným požiadavkám v tejto Výzve.
- ak sa zmenili okolnosti, za ktorých bolo verejné obstarávanie vyhlásené.

#### 4. Dátum odoslania tejto Výzvy vrátane Príloh č. 1 až 2 záujemcom: 8.4.2014

Bratislava dňa: 8.4.2014

V súlade so zák. č. 25/2006 Z.z.

vzpracovala:

Súhlasí: Mgr. Andrea Putalová,

za verejného obstarávateľa

prof. RNDr. Ján Turňa, CSc.  
generálny riaditeľ

Príloha č. 1 k Vyzve na predkladanie ponúk.

## Špecifikácia predmetu zákazky:

### Úprava vybraných funkcií v Learning Management Systéme SCHOLA LUDUS online

Predmetom výzvy je vytvoriť a uviesť do činnosti úpravy (upgrade) interaktívnych formátov pre portál SCHOLA LUDUS online podľa podrobnej Špecifikácie. LMS je interaktívny, s viacerými typmi užívateľov s rôznymi rolami a individualizovaným obsahom pre každého užívateľa. Zmeny sa týkajú formátov *Moje experimenty*, *Registrácia*, *Heslár*, *Čierne skrinky*.

Konkrétne:

Vo formáte *Moje experimenty* v častiach

- zobrazovanie a priradovanie mojich experimentov k prípadu,
- nahrávanie obrázkov do experimentov cez užívateľsky prívetivé prostredie .

Vo formáte *Registrácia*

- pridanie verifikácie užívateľa formou elektronickej pošty, pridanie súhlasu s podmienkami portálu.

5

V interaktívnom formáte *Heslár* v častiach:

- zobrazenie kľúčových slov v zozname,
- zobrazenie detailu kľúčového slova,
- kategórie kľúčových slov,
- odkazy na kľúčové slová použité v obsahu,
- interaktívna mapa pojmov.

V interaktívnom formáte *Čierne skrinky* častiach:

- *DPNO* (dojmy, postrehy, názory, otázky) formou samostatného modálneho okna, pridávanie vo všetkých stupňoch čiernej skrinky, zobrazenie podľa periód riešenia, zobrazovanie.
- *Hypotézy* - prepojenie na *Moje experimenty*, priradovanie stavu k hypotéze, priradovanie k jednotlivým súvisiacim experimentom. *Zoznam mojich hypotéz* - nové zobrazovanie podľa periód, zmeny v triedení.
- *Podmienky prechodov do vyšších stupňov*.
- *OKAMIH* - moja terajšia predstava o prípade (popis problému, vkladanie kľúčových slov a ich popisov, ohniska, konceptu, analýzy, modelov, informácií, hodnôt). Vkladanie a zobrazenie modelov bude štruktúrované. Tvorba kľúčových pojmov.

- *yífa? rozumejú prípadu iní* (zobrazenie tvorcami a užívateľom zadaných informácií). Zobrazovanie kľúčových pojmov cez Heslár.
- *Odporúčania sebe, mne, iným* (moje skóre, moje skúsenosti, súvisiace prípady).

#### Úprava štruktúry portálu a iné:

- Používanie modálnych okien v celom prostredí portálu.
- Zjednodušenie vkladania obsahu administrátorom k jednotlivým stupňom čiernej skrinky v prostredí backendu ActiveWeb.
- Vytvoriť možnosť jednoduchého vkladania obrázkov a tabuliek užívateľom do zadaných častí portálu.
- Zmeny v pracovných paneloch, menu a v tlačí jednotlivých častí portálu.
- Vytvorenie e-mailových kont podľa bližšieho zadania.
- Rozšírenie možnosti web servera.

**Všetky práce dodá dodávateľ kompatibilné a funkčné v systéme redakčného systému Lomtec ActiveWeb, v ktorom portál funguje podľa harmonogramu dohodnutého s víťazom verejného obstarania.**

Príloha č. 2 k Vyzve na predkladanie ponúk

**Navrhovaná cena predmetu zákazky - Kalkulácia ceny**  
podľa špecifikácie predmetu zákazky uvedenej v bode 8. a Prílohe č. 1 Výzvy na predkladanie ponúk.

Predmet zákazky:

**Úprava vybraných funkcií v Learning Managment Systéme SCHOLA LUDUS online**

Predmet zákazky	Cena v € bez DPri	Výška DPH v €	Cena v€SDPH
Úprava vybraných funkcií v Learning Managment Systéme SCHOLA LUDUS online.			

Čestne vyhlasujem, že ceny uvedené v kalkulácii ceny sú platné do lehoty viazanosti ponúk ktorá je: dva mesiace od lehoty na predkladanie ponúk.

V.....dňa.....2014

Meno a podpis štatutárneho zástupcu spoločnosti, ktorá predkladá ponuku



eBIZ Procurement s.r.o.  
Lehotského 1  
Bratislava 811 06

Číslo spisu: 00381/2014/2210-001

## VÝZVA NA PREDKLADANIE PONÚK

zákazka zadávaná podľa § 9 ods. 9 a nasl. zák. č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov v súlade Príkazom č. generálneho riaditeľa CVTI SR č. 3/2013

Predmet zákazky:

Úprava vybraných funkcií v Learning Managment Systéme SCHOLA LUDUS Online

### 1. Identifikačné údaje verejného obstarávateľa:

Úradný názov a sídlo: Centrum vedecko-technických informácií Slovenskej republiky

Lamačská cesta 8/A, 811 04 Bratislava

Krajina: Slovenská republika

IČO: 00151882

IČO DPH: SK2020798395

Bankové spojenie: Štátna pokladnica

Kontaktné miesto: Lamačská cesta 8/A, 811 04 Bratislava

Kontaktná osoba: Mgr. Patrícia Stanová

Telefón: 02/ 69 253 129

E-mail: [patricia.stanova@cvtisr.sk](mailto:patricia.stanova@cvtisr.sk)

Intemetová adresa: [www.cvtisr.sk](http://www.cvtisr.sk)

Profil verejného obstarávateľa: [www.cvtisr.sk](http://www.cvtisr.sk)

Centrum vedecko-technických informácií Slovenskej republiky Lamačská cesta 8/A, 811 04 Bratislava, je verejným obstarávateľom podľa § 6 ods. 1 písm. d) zákona č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Verejný obstarávateľ je prijímateľom nenávratného finančného príspevku z Európskeho fondu regionálneho rozvoja, Operačný program Výskum a vývoj, národný projekt: PopVaT - Popularizácia vedy a techniky na Slovensku.

### 1. Názov predmetu zákazky: Úprava vybraných funkcií v Learning Managment Systéme SCHOLA LUDUS Online.

### 2. Druh zákazky: Prioritné služby, katsužby: 7

Spoločný slovník obstarávania: 72200000-7 Programovanie softvéru a poradenstvo

#### 4. Rozdelenie predmetu zákazky na časti:

Uchádzač predloží ponuku na celý predmet zákazky.

3. **Hlavné miesto poskytnutia služby:** Centrum vedecko-technických informácií Slovenskej republiky. Lamačská cesta 8/A, 811 04 Bratislava - Projektová kancelária

6. **NUTS kód: SKO-OI**

4. **Predpokladaná hodnota zákazky:** menej ako 20 000, 00 EUR  
Verejný obstarávateľ ani uchádzač nie je oprávnený uvedenú hodnotu prekročiť.

#### 8. Opis predmetu zákazky:

Predmetom výzvy je vytvoriť a uviesť do činnosti úpravy (upjgrade) interaktívnych formátov pre portál SCHOLA LUDUS online podľa podrobnej Špecifikácie. LMS je interaktívny, s viacerými typmi užívateľov s rôznymi rolami a individualizovaným obsahom pre každého užívateľa: Zmeny sa týkajú formátov *Moje experimenty*, *Registrácia*, *Heslár*, *Čierne skrinky*.

5. **Termín poskytnutia služby:** najneskôr dva mesiace od podpisu zmluvy

#### 10. Zdroj finančných prostriedkov

Predmet zákazky bude financovaný z finančných prostriedkov verejného obstarávateľa a spolufinancovaný z Európskeho fondu regionálneho rozvoja, Operačný program Výskum a vývoj, prostredníctvom štátnej pokladnice.

#### 11. Podmienky účasti vo verejnom obstarávaní:

Uchádzač musí v ponuke preukázať splnenie podmienky účasti podľa § 26 ods. 1 písm. f) zák. č. 25/2006 Z.z. predložením kópie dokladu o oprávnení poskytovať služby, ktorá je predmetom zákazky.

#### 12. Spôsob určenia ceny (odplaty) a platobné podmienky:

5.1 Uchádzač predloží cenovú ponuku v súlade s Kalkuláciou ceny uvedenou v Prílohe č.2 tejto Výzvy. Ak uchádzač nie je platcom DPH upozorní na túto skutočnosť v ponuke. Verejný obstarávateľ je platcom DPH.

5.2 Úspešný uchádzač vystaví faktúru v troch rovnopisoch po protokolárnom odovzdám predmetu zákazky spolu s vyplneným pracovným výkazom schváleného poverenou osobou verejného obstarávateľa. Pracovný výkaz musí byť vyplnený v zmysle Príručky pre prijímateľa NFP Operačný program Výskum a vývoj v platnom znení, ktorý je zverejnený na stránke [www.minedu.sk](http://www.minedu.sk), s uvedením presného opisu činností, ktoré verejnému obstarávateľovi úspešný uchádzač poskytol. Formulár pracovného výkazu bude poskytnutý víťaznému uchádzačovi pri podpise zmluvy.

Splatnosť predloženej faktúry je do 30 dní odo dňa jej doručenia verejnému obstarávateľovi. Vzhľadom k tomu, že národný projekt je financovaný z prostriedkov Európskeho fondu regionálneho rozvoja, dlhšia lehota splatnosti faktúry môže byť dojednaná až do 60 dní odo dňa doručenia.



**13. Ponuka predložená uchádzačom musí obsahovať tieto doklady:**

- Kópiu dokladu o oprávnení poskytovať službu, ktorá je predmetom zákazky,
- Špecifikáciu v súlade s bodom 8. a Prílohou č. 1 tejto Výzvy.
- Navrhovanú cenu predmetu zákazky podľa Prílohy č. 2 tejto Výzvy podpísanú štatutárnym zástupcom uchádzača; V prípade elektronického doručenia ponuky je postačujúci scan originálu.

**14. Lehota na predkladanie ponúk: do 23.4.2014 do 12.00 hod.**

Ponuky s obsahom podľa bodu 13. tejto Výzvy musia byť doručené v lehote predkladanie ponúk v elektronickej podobe na adresu e-mailovú adresu: [patricia.stanova@cvtisr.sk](mailto:patricia.stanova@cvtisr.sk) alebo prostredníctvom pošty na adresu uvedenú v bode 1 .tejto výzvy, v prípade osobného doručenia na tú istú adresu do podateľne alebo do rúk kontaktnej osoby 2. posch., č. dv. 219.

**15. Kritériá na vyhodnotenie ponúk a pravidlo uplatnenia:**

Kritériom na vyhodnotenie ponúk je najnižšia cena.

Pravidlo uplatnenia kritéria vyhodnotenia ponúk: Poradový systém

Ponuke s najnižšou celkovou cenou predmetu zákazky bude priradené prvé miesto ostatným ponukám druhé, tretie, atď. Najúspešnejšou ponukou sa stane ponuka, ktorá sa umiestni na prvom mieste, ostatné ponuky sa stanú neúspešnými ponukami

1. Zákazka sa týka národného projektu národného projektu „PopVaT - Popularizácia vedy a techniky na Slovensku“, financovaného z Európskeho fondu regionálneho rozvoja, Operačný program Výskum a vývoj (číslo zmluvy: OPVaV/NP/6/2013, OPVaV/NP/7/2013, ITMS kódy: 26220220181, 26240220085).

3

**17. Podmienky týkajúce sa zmluvy**

Po vyhodnotení predložených ponúk na základe kritéria vyhodnotenia bude uchádzačom odoslané oznámenie o výsledku vyhodnotenia ponúk. Úspešnému uchádzačovi bude oznámené, že jeho ponuku verejný obstarávateľ prijíma. Ostatným uchádzačom bude oznámené, že neuspeli. Výsledkom verejného obstarávania bude uzavretie zmluvy podľa § 269 ods. 2 obchodného zákonníka na dobu určitú.

Verejný obstarávateľ vyzve úspešného uchádzača na rokovanie o uzavretí zmluvy, ktorá bude uzavretá v súlade s podmienkami určenými v tejto Výzve, s Prílohou Č. 1 a Prílohou č.2. Špecifikácia predmetu zákazky predložená uchádzačom podľa bodu 8 tejto Výzvy a podľa Prílohy č.1 a celková cena predmetu zákazky podľa Prílohy č. 2 Výzvy budú prílohami uzavretej zmluvy.

**18. Ostatné požiadavky**

- 18.1 Uchádzač v prípade svojej úspešnosti berie na vedomie, že verejný obstarávateľ je v zmysle zák. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní azák. č. 211/2000 Z. z o slobode informácií povinný zverejňovať informácie, ktoré sa získali za verejné financie. Uchádzač v prípade svojej úspešnosti musí súhlasiť so zverejnením uzavretej zmluvy v centrálnom registri zmlúv a v dokumentov profile podľa § 9 ods. 9 zák. č. 25/2006

Z.z. Tento súhlas úspešný uchádzač ako poskytovateľ musí udeliť v zmluve bez akýchkoľvek výhrad a bez časového obmedzenia.

18.2 Verejný obstarávateľ požaduje, aby sa úspešný uchádzač zaviazal strpieť výkon kontroly, auditu, overovania súvisiaceho s predmetom zmluvy kedykoľvek počas platnosti a účinnosti Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku, ktorú má verejný obstarávateľ uzavretú s poskytovateľom nenávratného finančného príspevku, a to oprávnenými osobami a poskytnúť im všetku potrebnú súčinnosť. Oprávnené osoby sú:

- a) Poskytovateľ nenávratného finančného príspevku a ním poverené osoby,
- b) Útvar následnej finančnej kontroly a nimi poverené osoby;
- c) Najvyšší kontrolný úrad SR, príslušná Správa finančnej kontroly, Certifikačný orgán a nimi poverené osoby,
- d) Orgán auditu, jeho spolupracujúce orgány a nimi poverené osoby,
- e) Splnomocnení zástupcovia Európskej Komisie a Európskeho dvora audítorov,
- f) Osoby prizvané orgánmi uvedenými v písm. a) až d) v súlade s príslušnými právnymi predpismi SR a EÚ.

Úspešný uchádzač ako poskytovateľ je povinný tento záväzok kontrahovať aj v prípadných zmluvách so svojimi subdodávateľmi; pričom verejný obstarávateľ ako objednávatel' si vyhradzuje za týmto účelom právo vyžadovať od úspešného uchádzača ako poskytovateľa predloženie týchto zmlúv.

#### 19. Dôvody na zrušenie použitého postupu zadávania zákazky

Verejný obstarávateľ môže zrušiť použitý postup zadávania zákazky z nasledovných dôvodov:

- nebude predložená ani jedna ponuka,
- ani jeden uchádzač nesplní podmienky účasti,
- ani jedna z predložených ponúk nebude zodpovedať určeným požiadavkám v tejto Výzve.
- ak sa zmenili okolnosti, za ktorých bolo verejné obstarávanie vyhlásené.

#### 20. Dátum odoslania tejto Výzvy vrátane Príloh Č. 1 až 2 záujemcom: 8.4.2014

Bratislava dňa: 8.4.2014

V súlade so zák. č. 25/2006 Z.z. vypracovala:

Mgr. Jana Simeková, kontaktná osoba verejného o^starávateľa



prof. RNDr. Ján Turňa, CSc.  
generálny riaditeľ

Príloha č. 1 k Vyzve na predkladanie ponúk.

**Špecifikácia predmetu zákazky:**

**Úprava vybraných funkcií v Learnng Managment Systéme SCHOLA LUDUS online**

Predmetom výzvy je vytvoriť a uviesť do činnosti úpravy (upgrade) interaktívnych formátov pre portál SCHOLA LUDUS online podľa podrobnej Špecifikácie. LMS je interaktívny, s viacerými typmi užívateľov s rôznymi rolami a individualizovaným obsahom pre každého užívateľa. Zmeny sa týkajú formátov *Moje experimenty*, *Registrácia*, *Heslár*, *Čierne skrinky*.

Konkrétne:

Vo formáte *Moje experimenty* v častiach

- zobrazovanie a priradovanie mojich experimentov k prípadu,
- nahrávanie obrázkov do experimentov cez užívateľsky prívetivé prostredie.

Vo formáte *Registrácia*

- pridanie verifikácie užívateľa formou elektronickej pošty, pridanie súhlasu s podmienkami portálu.

5

V interaktívnom formáte *Heslár* v častiach:

- zobrazenie kľúčových slov v zozname,
- zobrazenie detailu kľúčového slova,
- kategórie kľúčových slov,
- odkazy na kľúčové slová použité v obsahu,
- interaktívna mapa pojmov.

V interaktívnom formáte *Čierne skrinky* častiach:

- *DPNO* (dojmy, postrehy, názory, otázky) formou samostatného modálneho okna, pridávanie vo všetkých stupňoch čiernej skrinky, zobrazenie podľa periód riešenia, zobrazovanie.
- *Hypotézy* - prepojenie na *Moje experimenty*, priradovanie stavu k hypotéze, priradovanie k jednotlivým súvisiacim experimentom. *Zoznam mojich hypotéz* - nové zobrazovanie podľa periód, zmeny v triedení.



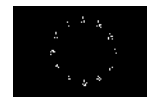
terajšia predstava o prípade (popis problému, vkladanie kľúčových slov a ich popisov, ohniska, konceptu, analýzy, modelov, informácií, hodnôt). Vkladanie a zobrazenie modelov bude štruktúrované. Tvorba kľúčových pojmov.

- *Ako rozumejú prípadu iní* (zobrazenie tvorcami a užívateľom zadaných informácií). Zobrazovanie kľúčových pojmov cez Heslár.
- *Odporúčania sebe, mne, iným* (moje skóre, moje skúsenosti, súvisiace prípady).

Úprava štruktúry portálu a iné:

- Používanie modálnych okien v celom prostredí portálu.
- Zjednodušenie vkladania obsahu administrátorom k jednotlivým stupňom čiernej skrinky v prostredí backendu ActiveWeb.
- Vytvoriť možnosť jednoduchého vkladania obrázkov a tabuliek užívateľom do zadaných častí portálu.
- Zmeny v pracovných paneloch, menu a v tlači jednotlivých častí portálu.
- Vytvorenie e-mailových kont podľa bližšieho zadania.
- Rozšírenie možnosti web servera.

**Všetky práce dodá dodávateľ kompatibilné a funkčné v systéme redakčného systému Lomtec ActiveWeb, v ktorom portál funguje podľa harmonogramu dohodnutého Q s víťazom verejného obstarania**



Príloha č. 2 k Vyzve na predkladanie ponúk

**Navrhovaná cena predmetu zákazky - Kalkulácia ceny**  
podľa špecifikácie predmetu zákazky uvedenej v bode 8. a Prílohe č. 1 Vyzvy na predkladanie ponúk.

Predmet zákazky:

**Úprava vybraných funkcií v Learning Managment Systéme SCHOLA LUDUS Online**

Predmet zákazky	Cena v € bez DPH	Výška DPH v€	Cena v € S DPH
Úprava vybraných funkcií v Learning Managment Systéme SCHOLA LUDUS online.			

Čestne vyhlasujem, že ceny uvedené v kalkulácii ceny sú platné do lehoty viazanosti ponúk ktorá je: dva mesiace od lehoty na predkladanie ponúk.

V.....dňa.....2014

Meno a podpis štatutárneho zástupcu spoločnosti, ktorá predkladá ponuku